



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

Prot. N° **7/2018**

Bolzano, il 29/10/2018

OGGETTO: Pericolo inondazione fiumi in seguito alle continue piogge – divieto di sostare lunghi gli argini e sotto i ponti della città.

Vista l'allerta diramata dalla Protezione Civile Nazionale e Provinciale riferita alle pessime condizioni meteo degli ultimi giorni;

accertata la sussistenza di pericolo grave e immediato di inondazione dei fiumi e dei torrenti che attraversano il territorio del Comune di Bolzano;

accertato che alcune persone persistono a sostare sotto i ponti cittadini e lunghi gli argini dei predetti fiumi e torrenti;

ritenuto opportuno e necessario ordinare alle predette persone di allontanarsi immediatamente dai predetti siti;

appurata la sussistenza nel caso specifico dei requisiti dell'urgenza e della contingibilità del provvedimento che tende a prevenire e rimuovere il pericolo ed il danno grave ed imminente alle persone che si fermano sotto i ponti e lungo gli argini;

atteso che la presente ordinanza sindacale persegue fini di interesse generale rappresentati dalla tutela dell'incolumità e della difesa della salute pubblica, beni primari ed assoluti;

visto l'art. 62 della Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige";

il Sindaco

o r d i n a

Prot. N° **7/2018**

Bozen, den 29/10/2018

BETREFF: Überschwemmungsgefahr infolge der starken Regenfälle – absolutes Aufenthaltsverbot längs der Ufer und unter den Brücken der Stadt.

Nach Einsichtnahme in die vom nationalen und lokalen Zivilschutz veröffentlichten Warnung bezogen auf die überaus schlechten Wetterbedingungen der letzten Tage.

Festgestellt, dass eine große und unmittelbare Überschwemmungsgefahr der Flüsse und Bäche vorliegt, welche das Gebiet der Gemeinde Bozen durchqueren.

Zudem festgestellt, dass einige Personen sich weiterhin unter den städtischen Brücken und längs der Ufer genannter Flüsse und Bäche aufhalten.

Nach Dafürhalten und aufgrund der Notwendigkeit, dass genannten Personen angeordnet wird, sich sofort von den obigen Aufenthaltsorten zu entfernen.

Im gegenständlichen Fall liegen die dringenden und notwendigen Voraussetzungen für den Erlass von Maßnahmen zur Vorbeugung bzw. Beseitigung von großen und unmittelbaren Gefahren vor, betreffend jene Personen, die sich unter den Brücken und längs der Ufer aufhalten.

Die vorliegende Verordnung des Bürgermeisters verfolgt die Ziele des allgemeinen Interesses, und zwar die Wahrung der Unversehrtheit und den Schutz der öffentlichen Gesundheit als wichtigste Güter.

Gestützt auf den Art. 62 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

o r d n e t

der Bürgermeister

il divieto assoluto a tutte le persone di sostare sotto i ponti cittadini e lungo gli argini dei fiumi durante tutto il periodo dell'attuale allerta della Protezione Civile e quindi di allontanarsi immediatamente dai predetti siti.

A v v e r t e

che in caso di mancata osservazione del suddetto divieto, le persone inadempienti saranno allontanate, salve ed impregiudicate rimanendo le sanzioni di carattere penale ed amministrativo previste dalle leggi e regolamenti vigenti.

il Comando di Polizia Municipale è incaricato dell'attuazione della presente ordinanza e dovrà presidiare tutti i predetti siti per tutta la notte di lunedì 29 ottobre nonché tutta la giornata di martedì 30 ottobre e comunque fino al persistere della situazione di allerta della Protezione Civile.

das absolute Verbot für alle Personen an, sich unterhalb den städtischen Brücken und längs der Ufer der Flüsse und Bäche aufzuhalten und zwar während der gesamten Dauer der Zivilschutzwarnung bzw. die genannten Aufenthaltsorte sofort zu verlassen.

Er weist darauf hin

dass die Nichteinhaltung der obigen Vorschriften bedingt, dass genannte Personen abgezogen werden, vorbehaltlich und unbeschadet aller straf- und verwaltungsrechtlichen Folgen, die von den geltenden Gesetzen und Ordnungen vorgesehen sind.

Das Kommando der Stadtpolizei ist mit der Durchführung und der Einhaltung der vorliegenden Verordnung beauftragt, indem dasselbe alle genannten Orte die ganze Nacht des Montag 29. Oktober sowie den ganzen Dienstag 30. Oktober bzw. bis zum Andauern der Wetterwarnung des Zivilschutzes überwacht.

IL SINDACO - DER BÜRGERMEISTER

- **Dott. Renzo Caramaschi** -

- *firmato digitalmente / digital gez.*

JN/ic

da notificare a:

Staff del Sindaco A.3 - Corpo di Polizia Municipale - via Galilei n. 23 - Sede

Comando VV.F. Corpo Permanente di Bolzano- Viale Druso 116

Pec:
vigilidelfuoco.berufsfuerwehr@pec.prov.bz.it

Vigili del Fuoco Volontari della Città di Bolzano attraverso il Comando VV.F. Corpo Permanente di Bolzano

Zuzustellen an:

Stab des Bürgermeisters A.3 - Stadtpolizeikorps - Galileistrasse Nr. 23 - Im Hause

Berufsfuerwehr Bozen - Drususstrasse 116

Pec: vigilidelfuoco.berufsfuerwehr@pec.prov.bz.it

Freiwillige Feuerwehren der Stadt Bozen mittels der Berufsfuerwehr Bozen

Pec:

vigilidelfuoco.berufsfeuerwehr@pec.prov.bz.it

Ufficio Stampa – Sede

Questura di Bolzano – Largo Giovanni Palatucci 1

Pec:

gab.quest.bz@pecps.poliziadistato.it

Al Commissariato del Governo - Viale P.E. di Savoia - 39100 Bolzano

protocollo.comgovbz@pec.interno.it

Associazione Volontarius – Via G. di Vittorio, 33

Pec:

volontarius@pec.fastmail.it

Pec:

vigilidelfuoco.berufsfeuerwehr@pec.prov.bz.it

Presseamt – im Hause

Questur Bozen – Giovanni Palatucciplatz 1

Pec:

gab.quest.bz@pecps.poliziadistato.it

An das Regierungskommissariat - Prinz Eugen Allee – 39100 Bozen

protocollo.comgovbz@pec.interno.it

Vereinigung Volontarius – G. di Vittoriostrasse Nr. 33

Pec:

volontarius@pec.fastmail.it